

Zeitschrift: Die Berner Woche
Band: 37 (1947)
Heft: 21

Rubrik: Die Woche in Bildern

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Aufmarsch der Gesellschaften zum Gesamt Vortrag (Photos A. Rohrer, Bern)

Kantonal-bernisches Musikfest in Lyss

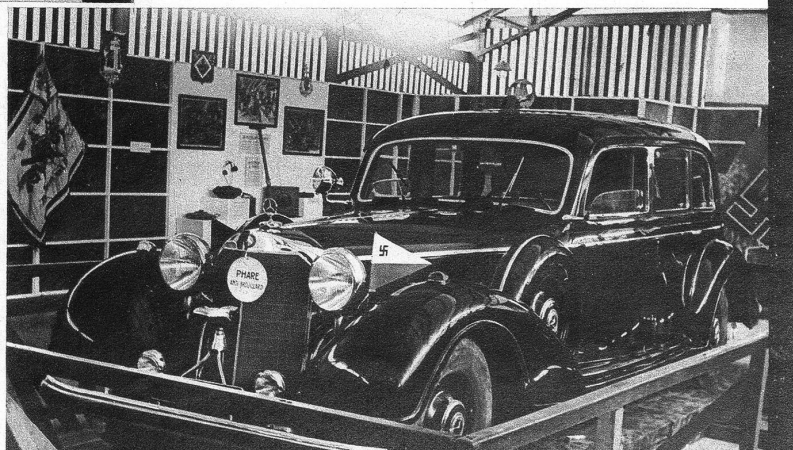


Schnappschüsse aus dem Marschmusik-Wettbewerb



Hitlers Panzerwagen in Genf

Auf der Ebene von Plainpalais in Genf ist momentan das Panzerauto Adolf Hitlers zur Schau gestellt. Der Wagen, ein Mercedes-Benz, ist seinerzeit von den Soldaten der Division Leclerc in Berchtesgaden erbeutet worden. Er ist 7 m lang, 2,10 m breit und 2 m hoch und wiegt 4,8 Tonnen. Die Panzerung beträgt 17 mm, die Glasdicke 35 mm. Der 8-Zylinder-Motor hat 100 PS mit Doppelzündung und Kompressor und macht 160 std/km. Der Benzinverbrauch beträgt 100 Liter für 100 km. Die Pneus sind unplatztbar. (Photopress)



Internationale Hundeaussstellung in Basel

Ueber das vergangene Wochenende fand unter dem Patronat der Schweiz. Kynologischen Gesellschaft in den Hallen der Mustermesse in Basel die reichbesetzte Internationale Hundeaussstellung statt, an der auch Kynologen aus Frankreich, Deutschland, der Tschechoslowakei, Belgien, Holland, Italien und Oesterreich ihre Prachtsexemplare zur Schau stellten. Diese englische Bulldoggen-Hündin scheint von ihrem gegenwärtigen Daseinszweck als Ausstellungsobjekt nicht sehr begeistert zu sein. (ATP)

Einen besondern Anziehungspunkt bildete dieser prächtige Sky-Terrier, der den nicht minder prächtigen Namen «St. Barbara-Wirbelwind» trägt und auf seinen reichen Haarwuchs mächtig stolz zu sein schien. (ATP)



Hans Stuck gewinnt das Hockenheim Rennen

In der amerikanischen Zone in der Nähe von Mannheim fand erstmals seit dem Kriege wieder das berühmte Hockenheim Rennen statt, und zwar unter der begeisterten Anteilnahme von 120 000 Zuschauern. Grosses Interesse fand besonders das come-back des früheren deutschen Meisters Hans Stuck, der gegenwärtig in Oberammergau in Bayern lebt. Stuck, der einen neuen Wagen der italienischen Marke «Ois-italia» fuhr, machte seinem Ruf alle Ehre und beendete das 38,6 km lange Rennen in der Zeit von 3,16 Minuten als Sieger, was einer Durchschnittsgeschwindigkeit von 141,5 std/km entspricht. Stuck wird auch am diesjährigen Grand Prix von Bern teilnehmen. (ATP)

Staffellauf «Quer durch Bern»

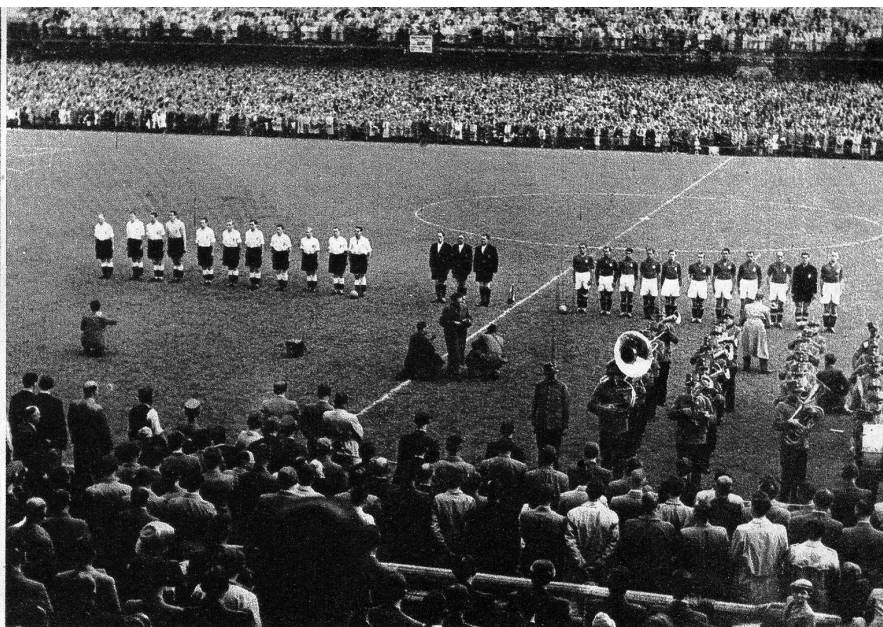
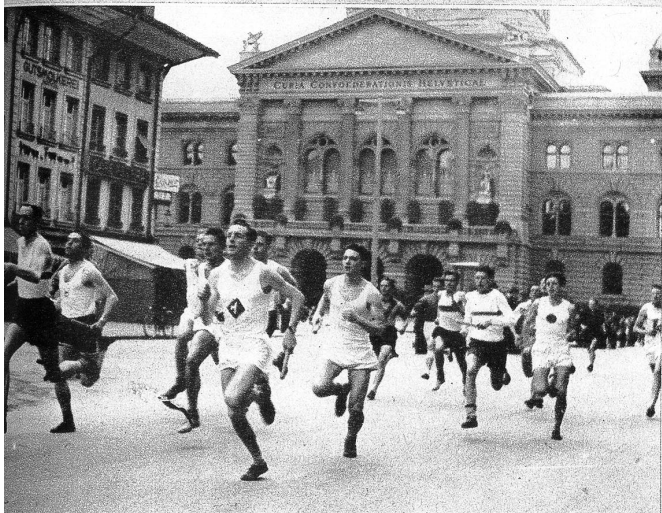
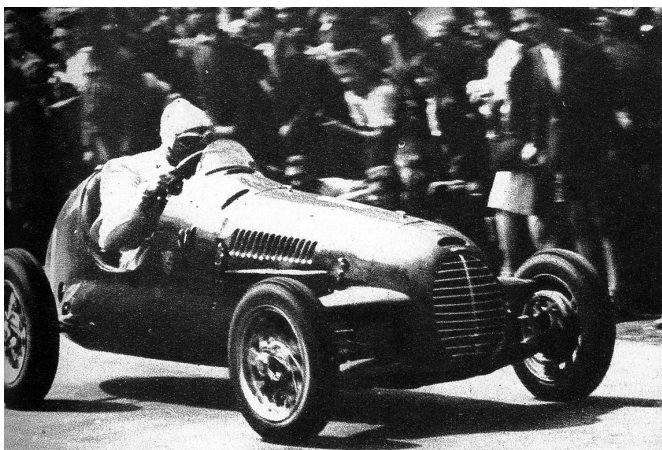
Der ausser Konkurrenz laufende TV Neumünster stellte die Tagesbestzeit auf. Im offiziellen Klassement rangiert jedoch die 1. Staffel der Gymn. Gesellschaft Bern in der Hauptkategorie an erster Stelle. Hier sehen wir die Läufer vor dem Bundeshaus. (ATP)

Paavo Karikko leitet den ersten Olympia-Zentralkurs in Magglingen

Der von der SLAK mit dem Training der Schweizer Leichtathleten auf die kommende Londoner Olympiade betraute finnische Sportlehrer Paavo Karikko hat seine Tätigkeit aufgenommen. Unter seiner Leitung fand in Magglingen der erste Olympia-Zentralkurs statt, worauf die Olympia-Equipe nominiert wurde. Hier sehen wir Karikko (an der Spitze) mit den Kandidaten beim Lauftraining. Zu seiner Linken erkennt man den früher sehr bekannten Mittelstreckler Paul Martin. (ATP)

Basler Reitertage

Das Hauptevent der im strömenden Regen, aber gleichwohl noch vor 5000 Zuschauern, die beharrlich ausharrten, im idyllischen Springgarten des Schänzli ausgetragenen Basler Reitertage endete mit einem grossen Ueberraschungssieg des famosen Herrenreiters im roten Rock, Herr Ernest Morf (Chaux-de-Fonds), der in einem tollkühnen Ritt auf Biegen und Brechen die absolut beste Parcourszeit des schweren Jagdspringens herausbrachte. (ATP)



Schweiz - England 1:0 in Zürich

Oben: Unser Bild gibt einen Ueberblick über das Hardturm-Stadion während des Abspielens der Nationalhymnen. Links die englische, rechts die schweizerische Nationalmannschaft. (ATP)

Rechts: der englische Mittelstürmer Tommy Lawton, der gefürchtete Goalgetter, produzierte immer wieder im Kampf gegen die einheimische Hintermannschaft ein begeisterndes Kopfballspiel. Hier ist es der linke Läufer Bosquet, «der dran glauben muss». (ATP)



Am Sonntag ist die *Tour de Romandie*, das Westschweizer Etappenrennen, aus Anlass des 50jährigen Jubiläums der Union Cycliste Suisse zu Ende gegangen und ergab den Sieg des Belgiers Désiré Ketteleer (unser Bild) vor dem Italiener Bartali. (Photopress)

Länderspiel Schweiz—Luxemburg

Der Luxemburger Torwart Michaux lässt das Leder zum 3. Tor für die Schweiz passieren. (Photopress)